


දම්සක් පැවතුම් සූත්‍රය

සංස්කරණය :- ජී.එල්.සතරසිංහ

ධර්ම දානය පිණිස පමණි.

ධර්ම දානය සඳහා මුද්‍රණ විමසීම්.

මුද්‍රණය

 දිමුතු මුද්‍රණාලය

අංක 103/A, නුවර පාර, යක්කල.

දුර: 033-2239662 / 077-8829705

විද්‍යුත් තැපෑල: dimuthupub@yahoo.com

දහම් පොත් කියවීම සඳහා පිවිසෙන්න.

වෙබ්: www.dhammadanabooks.com

සම්පාදක සටහන

අප තිලෝගුරු අමාත්‍යාණි සම්මා සම්බුදු රජාණන් වහන්සේගේ අති උතුම් මංගල ධර්ම දේශනාව බැවින් ද, සිංහල පරිවර්තනයෙන් පිරිපුන් බැවින් ද, මෙම දම්සක් පැවතුම් සුභ දේශනාව ඉතා ගෞරව පෙරදැරව සජ්ජායනා කරණ මෙන් හද බැතියෙන් ඉල්ලා සිටිමි.

ඉතා කුඩා අකුරින් මුද්‍රණය වී තිබූ එම මුල් පිටපත, කියවීමේ පහසුව පිණිස ලොකු අකුරින් මුද්‍රණය කොට එළි දැක්වීමට අදහස් කළෙමි. මා විසින් මෙම ධර්ම දානය සිදු කිරීමට සුදානම් වූ අවස්ථාවේ මාගේ ඥාතීන් හා උපාසිකා මාතාවන් කිහිප දෙනෙක් ද දායකත්වය ලබා දුන්හ.

කුසුම් සේනානායක, කුමාර බියන්විල, පද්මා සෙනෙවිරත්න, පසුලා නවමලී සෙනෙවිරත්න, ස්වර්ණා සේනානායක යන මහත්මීන් එසේ දායකත්වය දැක්වූ අය අතර වේ. ඒ සියළු දෙනාගේම මියගිය ඥාතීන්ට මෙම කුසලය අනුමෝදන් කරමු. අනුමෝදන් වෙත්වා.!!!

කලට වේලාවට මෙම ග්‍රන්ථය මනා ලෙස මුද්‍රණය කිරීමට සහාය දුන් යක්කල, දිමුතු මුද්‍රණාලය අධිපති තුමන් ඇතුළු කාර්යමණ්ඩලයටත්, අප සැමටත් උතුම් නිවන් අවබෝධය පිණිසම මෙම පිත හේතු වාසනා වේවා.!

මෙයට,
සසුන් ලැදී,
ලයනා සතරසිංහ
උපාසිකා මාතාව.

“සඳුගිර”
391, දොරණගොඩ
බෙම්මල්ල.

2017 ඇසළ පුන්පොහෝ දින.



දම්සක් පැවතුම් සූත්‍රය

නමෝ තස්ස භගවතො අරහතො සම්මා
සම්බුද්ධස්ස///

එවං මේ සුතං, එකං සමයං භගවා
බාරාණසියං විහරති ඉසිපතනේ මිගදායේ,
තත්‍ර ඛෝ භගවා පඤ්චවග්ගියේ භික්ඛු
ආමන්තේසි.

මා විසින් මෙසේ අසන ලදී. එක්
සමයෙක්හි භාග්‍යවතුන් වහන්සේ බරණැස
ඉසිපතන නම් වූ මිගදායේ වැඩ වසන
සේක. එකල්හි වනාහි භාග්‍යවතුන්
වහන්සේ පස්වග මහනුන් ඇමතු සේක.

ද්වේ මේ භික්ඛවේ, අන්තා
පබ්බජ්ජේන න සේවිතබ්බා.

පින්වත් මහණෙනි, පැවිද්දන් විසින්
සේවනය නොකළ යුතු වූ මේ අන්ත
දෙකකි.

යෝවායං කාමේසු
කාමසුබලිකානුයෝගෝ හිනෝ ගම්මෝ
පෝථුජ්ජනිකෝ අනරියෝ
අනත්ථසංහිතෝ.

යම් මේ කාමයන්හි කාම සුබයේ
ඇලී ගැලී වාසය කිරීමක් ඇද්ද, මෙය හීන
වූ දෙයකි. ලාමක වූ දෙයකි. පුහුදුන්
ජනයා විසින් සේවනය කරන දෙයකි.
උත්තම මිනිසුන් විසින් සේවනය
නොකරන දෙයකි. අනර්ථ සහිත දෙයකි.

යෝවා යං අත්තකිලමථානුයෝගෝ
දුක්ඛෝ අනරියෝ අනත්ථසංහිතෝ.

පින්වත් මහණෙනි, යම් ඒ තමාව
පීඩාවට පත් කරවන වැඩ පිළිවෙලක්
ඇත්ද එය දුක් සහිත දෙයකි. අනර්ථ
සහිත දෙයකි.

ඒ තේ හික්ඛවේ උභෝ අත්තේ
අනුපගම්ම මජ්ඣමා පටිපදා. තථාගතේන
අභිසම්බුද්ධා චක්ඛුකරණී ඤාණකරණී
උපසමාය අභිඤ්ඤාය සම්බෝධාය
නිබ්බානාය සංවත්තති.

පින්වත් මහණෙනි, ඒ මේ අත්ත
දෙකට නොපැමිණ තථාගතයන් වහන්සේ
විසින් මධ්‍යම ප්‍රතිපදාව අවබෝධ කරන
ලදී. මේ මධ්‍යම ප්‍රතිපදාව දහම් ඇස ලබා

දෙයි. නුවණ උදාකරයි. සංසිඳීම ඇතිකරයි.
විශේෂ ඥානය ඇති කරයි. නිවන පිණිස
පවතින්නේ ය.

කතමා ච සා භික්ඛවේ, මජ්ඣිමා
පටිපදා තථාගතේන අභිසම්බුද්ධා
චක්ඛකරණී ඤාණකරණී උපසමාය
අභිඤ්ඤාය සම්බෝධාය නිබ්බානාය
සංවත්තති?

පින්වත් මහණෙනි, තථාගතයන්
වහන්සේ විසින් අවබෝධ කරන ලද දහම්
ඇස ලබාදෙන, නුවණ උදාකරන, සංසිඳීම
ඇති කරන විශේෂ ඤාණය ඇති කරන,
අවබෝධය ඇතිකරන, නිවන පිණිස
පවතින්නා වූ මධ්‍යම ප්‍රතිපදාව නම්
කුමක්ද?

අයමේව අරියෝ අට්ඨංගිකෝ
මග්ගෝ, සෙය්‍යපීද: සම්මා දිට්ඨි,
සම්මාසංකප්පෝ, සම්මාවාචා,
සම්මාකම්මන්තෝ, සම්මා ආජීවෝ,
සම්මාවායාමෝ, සම්මාසති, සම්මාසමාධි.

ඒ මේ ආර්ය අෂ්ටාංගික මාර්ගයයි.
එනම් සම්මා දිට්ඨිය ද, සම්මා සංකප්පය ද
සම්මා වාචා සම්මා කම්මන්තය ද සම්මා
ආජීවය ද සම්මා වායාමය ද සම්මා සතිය
ද සම්මා සමාධිය ද යන මෙයයි.

අයං ඛෝ සා භික්ඛවේ, මජ්ඣිමා
 පටිපදා තථාගතේන අභිසම්බුද්ධා
 චක්ඛකරණී ඤාණකරණී උපසමාය
 අභිඤ්ඤාය සම්ඛෝධාය නිබ්බානාය
 සංවත්තති.

පින්වත් මහණෙනි, තථාගතයන්
 වහන්සේ විසින් අවඛෝධ කරන ලද දහම්
 ඇස ලබාදෙන, නුවණ උදාකරණ, සංසිද්ධිම
 ඇතිකරන, අවඛෝධය ඇතිකරන, නිවන
 පිණිස පවතින්නා වූ ඒ මධ්‍යම ප්‍රතිපදාව
 නම් මෙයයි.

ඉදං ඛෝ පන භික්ඛවේ දුක්ඛං
 අරියසච්චං ජාති පි දුක්ඛා ජරාපි දුක්ඛා
 ව්‍යාධිපි දුක්ඛෝ මරණම'පි දුක්ඛං
 අප්පියේහි සම්පයෝගෝ දුක්ඛෝ පියේහි
 විප්පයෝගෝ දුක්ඛෝ යම්පිච්ඡං න ලහති
 තම්පි දුක්ඛං සංඛිත්තේන
 පඤ්චුපාදානක්ඛන්ධා දුක්ඛා.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක
 නම් වූ ආර්ය සත්‍යයයි. ඉපදීම ද දුකකි.
 ජරාවට පත්වීම දුකකි. රෝග පීඩා වැළඳීම
 ද දුකකි. මරණය ද දුකකි. අප්‍රිය පුද්ගලයන්
 හා අප්‍රිය වස්තූන් සමඟ එක්වීමද දුකකි.
 කැමති වන්නා වූ යම් දෙයක් ඇත් ද එය
 නොලැබීම ද දුකකි. සංකෂේපයෙන්
 කීවොත් පංච උපදානක්ඛන්ධයෝම දුකකි.

ඉදං ඛෝ පන හික්ඛවේ
 දුක්ඛසමුදයං අරියසච්චං යායං තණ්හා
 පොනෝභවිකා නන්දිරාගසහගතා
 තත්ත්වනාහිනන්දිනී, සෙය්‍යවිදං:
 කාමතණ්හා භවතණ්හා විභවතන්හා.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක්
 ඇතිවීම නම් වූ ආර්ය සත්‍යයයි.
 පුණර්භවය ඇතිකරන ආශ්වාදයෙන්
 ඇලෙන්නා වූ ඒ ඒ තැන සතුටින්
 පිළිගන්නා වූ යම් ඒ තණ්හාවක් ඇත් ද
 එයයි. එනම් කාම තණ්හාව ය. භව
 තණ්හාව ය. විභව තණ්හාව ය.

ඉදං ඛෝ පන හික්ඛවේ,
 දුක්ඛනිරෝධං අරියසච්චං. යෝ
 තස්සායේව තණ්හාය
 ආසේසවිරාගනිරෝධෝ වාගෝ
 පටිනිස්සග්ගෝ මුත්ති අනාලයෝ.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක
 නැතිවීම නම් වූ ආර්ය සත්‍යයයි. ඒ
 තණ්හාවේම ඉතිරි නැතිව නො ඇල්මෙන්
 නිරුද්ධ වීමක් වේද දුරු වීමක් වේද
 තණ්හාවෙන් මිදීමක් වේද ඉතිරි
 නොකොට හැරීමක්වේද ආලය නැතිවීමක්
 වේද එයයි.

ඉදං ඛෝ පන භික්ඛවේ,
 දුක්ඛනිරෝධ ගාමිනීපටිපදා අරියසච්චං,
 අයමේව අරියෝ අට්ඨංගිකෝ මග්ගෝ,
 සෙය්‍යට්ඨං, සම්මා දිට්ඨි සම්මා
 සංකප්පෝ, සම්මා වාචා
 සම්මාකම්මන්තෝ සම්මා ආජීවෝ සම්මා
 වායාමෝ සම්මාසති සම්මාසමාධි.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක්
 නැතිවීම පිණිස පවතින ප්‍රතිපදාව නම් වූ
 ආර්ය සත්‍යයයි. මහණෙනි මේ ආර්ය
 අෂ්ටාංගික මාර්ගයම දුක්ඛ නිරෝධ
 ගාමිණී පටිපදාර්ය සත්‍යය වේ. එනම්
 සම්මා දිට්ඨිය ද සම්මා සංකප්පයද, සම්මා
 වාචා, සම්මා කම්මන්තය ද සම්මා ආජීව
 සම්මා වායාම සම්මා සති සම්මා සමාධිය
 ද යන මෙයයි.

ඉදං දුක්ඛං අරියසච්චන්තිමේ
 භික්ඛවේ, පුබ්බේ අනන්‍යස්සුතේසු ධම්මේසු
 චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා
 උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක්
 නම් වූ ආර්යය සත්‍යයයි කියා මා හට
 පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස
 පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව
 පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය
 පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛං අරියසච්චං
පරිඤ්ඤායානන්ති මේ භික්ඛවේ, පුබ්බේ
අනන්තස්සන්තෙස්ස ධම්මේස්ස චක්ඛුං උදපාදි
ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා
උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක නම්වූ ආර්ය සත්‍යය පරිපූර්ණ
වශයෙන්ම අවබෝධ කළ යුතුයි කියා මා
හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම්
ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව
පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය
පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛං අරියසච්චං
පරිඤ්ඤාතන්ති මේ භික්ඛවේ, පුබ්බේ
අනන්තස්සන්තෙස්ස ධම්මේස්ස චක්ඛුං උදපාදි
ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා
උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක නම් වූ ආර්ය සත්‍යය පරිපූර්ණ
වශයෙන්ම අවබෝධ කරන ලදී යි කියා මා
හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම්
ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව
පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය
පහළ විය.

ඉදං දුක්ඛසමුදයං අරියසච්චන්ති මේ
භික්ඛවේ, පුබ්බේ අනන්තස්සන්තෙස්ස ධම්මේස්ස
චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා

උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක ඇතිවීම නම් වූ ආර්ය සත්‍යයයි. කියා මා හට පෙර නො ඇසූ විරු ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛසමුදයං
අරියසච්චං පහාතඛිඛන්ති මේ භික්ඛවේ
පුඛ්ඛේ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං
උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි
විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක් ඇතිවීම නම් වූ ආර්ය සත්‍ය ප්‍රභාණය කළ යුතුයි කියා මා හට පෙර නො ඇසූ විරු ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය.ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛසමුදයං
අරියසච්චං පහිණන්ති මේ භික්ඛවේ
පුඛ්ඛේ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං
උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි
විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක් ඇතිවීම නම්වූ ආර්ය සත්‍ය ප්‍රභාණය කරන ලදැයි කියා මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

ඉදං දුක්ඛනිරෝධං අරියසච්චන්ති මේ භික්ඛවෙ, පුඛිබ්බෙ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක් නැතිවීම නම් වූ ආර්ය සත්‍යයි කියා මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං බෝ පනිදං දුක්ඛනිරෝධං අරියසච්චං සච්ඡකාතඛිඛන්ති මේ භික්ඛවෙ, පුඛිබ්බෙ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක් නැතිකිරීම නම් වූ ආර්ය

සත්‍යය (විද්‍යා විමුක්ති) වශයෙන් සාක්ෂාත් කළ යුතුයි කියා (කෘත‍්‍යඥාන) මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛනිරෝධං
අරියසච්චං සච්ඡිකාතන්ති මේ භික්ඛවේ,
පුබ්බේ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං
උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි
විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක් නැතිකිරීම නම් වූ ආර්ය සත්‍යය (විද්‍යා විමුක්ති) වශයෙන් සාක්ෂාත් කරනු ලබයි කියා (කෘත‍්‍යඥාන) මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

ඉදං දුක්ඛනිරෝධගාමිනී පටිපදා
අරියසච්චන්ති මේ භික්ඛවේ, පුබ්බේ
අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු චක්ඛුං උදපාදි
ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා
උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

පින්වත් මහණෙනි, මෙය වනාහි දුක් නැතිවීම පිණිස පවතින ප්‍රතිපදාව නම් වූ ආර්ය සත්‍යය යයි කියා (සත්‍ය ඤාන) මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛනිරෝධ
ගාමිණීපටිපදා අරියසච්චං භාවිතත්ති මේ
භික්ඛවේ, පුබ්බේ අනනුස්සුතේසු
ධම්මේසු චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි
පඤ්ඤා උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ
උදපාදි.

ඒ දුක් නැතිවීම පිණිස පවතින ප්‍රතිපදාව නම් වූ ආර්ය සත්‍යය (ශිල - සමාධි - ප්‍රඥා) ප්‍රගුණ කළ යුතු යැයි කියා (කෘත්‍ය ඤාන) මා හට පෙර නො ඇසූ විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය. ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය. විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

තං ඛෝ පනිදං දුක්ඛනිරෝධ
ගාමිණීපටිපදා අරියසච්චං භාවිතත්ති මේ
භික්ඛවේ, පුබ්බේ අනනුස්සුතේසු ධම්මේසු
චක්ඛුං උදපාදි ඤාණං උදපාදි පඤ්ඤා
උදපාදි විජ්ජා උදපාදි ආලෝකෝ උදපාදි.

ඒ දුක් නැතිවීම පිණිස පවතින
ප්‍රතිපදාව නම් වූ ආර්ය සත්‍යය (ශිල -
සමාධි - පඥා තුළ) ප්‍රගුණ කරන ලදී' යි
කියා (කෘත ඥාන) මා හට පෙර නො ඇසූ
විරූ ධර්මයන්හි දහම් ඇස පහළ විය.
ඤාණය පහළ විය. ප්‍රඥාව පහළ විය.
විද්‍යාව පහළ විය. ආලෝකය පහළ විය.

යාවකීවඤ්ච මේ හික්බවේ, ඉමේසු
චතුසු අරියසච්චේසු ඒවං තිපරිවට්ටං
ද්වාදසාකාරං යථාභූතං ඤාණදස්සනං න
සුච්ඡද්ධං අහෝසි. නේවතාවා'හං
හික්බවේ, සදේවකේ ලෝකේ සමාරකේ
සබ්බමකේ සස්සමණබ්‍රාහ්මණීයා පජාය
සදේව මනුස්සාය අනුත්තරං
සම්මාසම්බෝධිං අහිසම්බුද්ධෝ
පච්චඤ්ඤා සිං.

පින්වත් මහණෙනි, මේ චතුරාර්ය
සත්‍යය ධර්මයන් පිළිබඳ මේ ආකාරයට
පරිවර්ථ තුනකින් යුතුව ආකාර
දොළසකින් යුතුව සැබෑ තත්ත්වය නම් වූ
ඤාණ දර්ශනය සුච්ඡද්ධ ලෙස මා හට
යම්තාක් අවබෝධ නොවූයේ වේද,

ඒතාක් කල්ම පින්වත් මහණෙනි,
දෙවියන් සහිත වූ ලෝකයෙහි, මරුන්

සහිත වූ, බලුන් සහිත වූ, ශ්‍රමණ
බ්‍රාහ්මණයන් සහිත වූ දෙව් මිනිස් ප්‍රජාව
තුළ මේ වනාහි අනුත්තර වූ සම්මා
සම්බෝධිය අවබෝධ කෙළෙමි'යි ප්‍රතිඥා
නොදුන්නෙමි.

යතෝව බෝ මේ හික්ඛවේ ඉමේසු
චතුසු අරියසච්චේසු ඒවං තිපරිචට්ටං.
ද්වාදසාකාරං යථාභූතං ඤාණදස්සනං
සුවිසුද්ධං අහෝසි. අථා'හං හික්ඛවේ,
සදේවකේ ලෝකේ සමාරකේ සබ්‍රහ්මකේ
සස්සමණබ්‍රාහ්මණීයා පජාය සදේව
මනුස්සාය අනුත්තරං සම්මාසම්බෝධිං.
අහිසම්බුද්ධෝ පච්චඤ්ඤාසිං.

පින්වත් මහණෙනි, මා හට යම්
කලක මේ චතුරාර්ය සත්‍ය ධර්මයන්
පිළිබඳව මේ ආකාරයට පරිචර්ථ තුනකින්
යුතුව සුවිශුද්ධ ලෙසටම අවබෝධ
වූයේවේද?

ඒතාක් කල්ම පින්වත් මහණෙනි,
දෙවියන් සහිත වූ ලෝකයෙහි, මරුන්
සහිත වූ, බලුන් සහිත වූ ශ්‍රමණ
බ්‍රාහ්මණයන් සහිත වූ දෙව් මිනිස් ප්‍රජාව
තුළ මම වනාහි අනුත්තර වූ සම්මා
සම්බෝධිය අවබෝධ කෙළෙමි' යි ප්‍රතිඥා
දුන්නෙමි.

ඤාණඤ්ච පන මේ දස්සනං උදපාදී
අකුප්පා චේ තෝ විමුක්ති අයමන්තිමා
ජාති නත්ථිදානි පුනඛ්භවෝ ති.

මා හට ඥාන දර්ශනය පහළ විය.
මාගේ චේතෝ විමුක්තිය වෙනස්
නොවන්නේ ය. මෙය වනාහි අන්තිම
ඉපදීම වේ. දැන් මා හට පුනර්භවයක්
නැත්තේ ය.

ඉදමචෝච භගවා, අත්තමනා
පඤ්චවග්ගියා භික්ඛු භගවතෝ භාසිතං
අභිනන්දුන්ති.

භාග්‍යවතුන් වහන්සේ මේ ධම්මචක්ඛ
දේශනය වදාළ සේක. අතිශයින්ම සතුටට
පත්වූ ඒ පස්වග භික්ෂූන් වහන්සේලා
සොම්නසින් යුතුව පිළිගත්තාහු ය.

ඉමස්මිඤ්ච පන වෙය්‍යාකරණස්මිං.
භඤ්ඤමානෝ ආයස්මතෝ
කොණ්ඩඤ්ඤස්ස විරජං චීතමලං ධම්ම
චක්ඛුං උදපාදී යංකිඤ්චි සමුදය ධම්මං
සබ්බං තං නිරෝධධම්මන්ති.

මේ ධම්මචක්ඛ දේශනාව වදාරණ
කල්හි අයුෂ්මත් කොණ්ඩඤ්ඤින්
වහන්සේට හේතු ප්‍රත්‍යයන්ගෙන්
හටගන්නා වූ යම් දෙයක් ඇත් ද හේතු
නිරුද්ධ වීමෙන් සියල්ලම නිරුද්ධ වී යන

ස්වභාවයෙන් යුක්ත යැයි කියා කෙළෙස්
රහිත වූ අවිද්‍යා මලකඩ රහිත වූ දහම්
ඇස පහළ විය.

පවත්තිතේව පන හගවතා
ධම්මවක්කේ භූමිමා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං හගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

අපගේ භාග්‍යවතුන් වහන්සේ විසින්
බරණැස ඉසිපතන මිගදායෙහි අනුත්තර වූ
ධම්මවක්කය පවත්වන ලදී. එය වනාහි
ශ්‍රමණයෙකුට හෝ බ්‍රාහ්මණයෙකුට හෝ
දෙවියෙකුට හෝ මාරයෙකු හෝ
බ්‍රහ්මයෙකුට හෝ ලෝකයෙහි වෙන
කවරෙකුට හෝ වෙනස් කළ
නොහැක්කේම යැයි කියා පොළොව වාසී
දෙවියෝ දහම් සෝභාව පැවැත්වූවාහු ය.

භූමිමානං දේවානං සද්දං සුත්වා
වාතුම්මහාරාජිකා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං හගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං

අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා බ්‍රාහ්මණෙන
වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනවි වා ලෝකස්මිත්ති.

පොළොව වාසී දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා චාතුම්මහාරාජික දෙවියෝ
දහම් සෝභා පැවත්වූවාහුය.

චාතුර්මහාරාජිකානං දේවනං සද්දං
සුත්වා තාවතිංසා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා බ්‍රාහ්මණෙන
වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනවි වා ලෝකස්මිත්ති.

චාතුම්මහාරාජික දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා තාවතිංස දෙවියෝ දහම්
සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

තාවතිංසානං දේවනං සද්දං සුත්වා
යාමා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
භගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා
බ්‍රාහ්මණෙන වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා

බ්‍රහ්මඥා වා කේනච්ච වා ලෝකස්මිත්ති.

තාවතිංස දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව
අසා යාම දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවත්වුවහු ය.

යාමානං දේවානං සද්දං සුත්වා
කුසිතා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
භගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනෝ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මඥා වා කේනච්ච වා ලෝකස්මිත්ති.

යාම දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව අසා
කුසිත දෙවියෝ දහම් සෝභා පැවැත්වුවාහු
ය.

කුසිතානං දේවානං සද්දං සුත්වා
නිම්මාණරතී දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං,
ඒතං භගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනෝ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මඥා වා කේනච්ච වා ලෝකස්මිත්ති.

කුසිත දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව

අසා නිම්මානරතී දෙවියෝ දහම් සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

නිම්මාණරතීනං දේවනං සද්දං සුත්වා
පරනිම්මිතවසවත්ති දේවා සද්දමනුස්සා
වේසුං ඒතං භගවතා ඛාරාණාසියං
ඉසිපතනේ මිගදායේ අනුත්තරං
ධම්මවක්කං පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං
සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා
මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා කේනචි වා
ලෝකස්මිත්ති.

නිම්මානරතී දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව අසා පරනිම්මිතවසවත්ති දෙවියෝ දහම් සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

පරනිම්මිතවසවත්තීනං දේවානං
සද්දං සුත්වා බ්‍රහ්මපාරිසජ්ජා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
ඛාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

පරනිම්මිතවසවත්ති දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව අසා බ්‍රහ්මපාරිසජ්ජ දෙවියෝ දහම් සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

බ්‍රහ්මපාරිසජ්ජානං දේවානං සද්දං

සුක්ඛා බ්‍රහ්මපුරෝහිතා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පචත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

බ්‍රහ්මපාරිසජ්ජ දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා බ්‍රහ්මපුරෝහිත දෙවියෝ
දහම් සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

බ්‍රහ්මපුරෝහිතානං දේවානං සද්දං
සුක්ඛා මහාබ්‍රහ්මා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පචත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

බ්‍රහ්ම පුරෝහිත දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා මහා බ්‍රහ්ම දෙවියෝ දහම්
සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

මහාබ්‍රහ්මානං දේවනං සද්දං සුක්ඛා
පරිත්තාහා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං

හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මචක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

මහා බ්‍රහ්ම දෙවියන්ගේ දහම්
සෝෂාව අසා පරිත්තාහ දෙවියෝ දහම්
සෝෂා පැවැත්වූවාහු ය.

පරිත්තාහාණං දේවානං සද්දං සුත්වා
අප්පමණහා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං,
ඒතං හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මචක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

පරිත්තාහ දෙවියන්ගේ දහම් සෝෂාව
අසා අප්පමාණහ දෙවියෝ දහම් සෝෂා
පැවැත්වූවාහු ය.

අප්පමාණහානං දේවනං සද්දං
සුත්වා ආහස්සරා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං හගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මචක්කං පවත්තිතං

අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා බ්‍රාහ්මණෙන
වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා බ්‍රහ්මුනා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

අප්පමාණහ දෙවියන්ගේ දහම්
සෝෂාව අසා ආහස්සර දෙවියෝ දහම්
සෝෂා පැවැත්වූවාහු ය.

ආහස්සරාණං දේවනං සද්දං සුත්වා
පරිත්තසුභා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං,
ඒතං භගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මීගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා
බ්‍රාහ්මණෙන වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

ආහස්සර දෙවියන්ගේ දහම් සෝෂාව
අසා පරිත්තසුභ දෙවියෝ දහම් සෝෂා
පැවැත්වූවාහු ය.

පරිත්තසුභානං දේවනං සද්දං සුත්වා
අප්පමාණසුභා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං,
ඒතං භගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මීගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණෙන වා
බ්‍රාහ්මණෙන වා දේවෙන වා මාර්චෙන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

පරිත්තසුභ දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා අප්පමාණසුභ දෙවියෝ
දහම් සෝභා පැවත්වූවාහු ය.

අප්පමාණසුභානං දේවනං සද්දං
සුත්වා සුභකිණ්හකා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

අප්පමාණසුභ දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා සුභකිණ්හක දෙවියෝ දහම්
සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

සුභකිණ්හකානං දේවනං සද්දං
සුත්වා වේහප්ඵලා දේවා
සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං භගවතා
බාරාණාසියං ඉසිපතනේ මිගදායේ
අනුත්තරං ධම්මවක්කං පවත්තිතං
අප්පතිවත්තියං සමණේන වා බ්‍රාහ්මණේන
වා දේවේන වා මාරේන වා බ්‍රහ්මුතා වා
කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

සුභකිණ්හක දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා වේහප්ඵලා දෙවියෝ දහම්
සෝභා පැවැත්වූවාහු ය.

වේහප්ඵලානං දේවානං සද්දං සුත්වා
අවිහා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

වේහප්පල දෙවියන්ගේ දහම්
සෝභාව අසා අවිහ දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවැත්වූවාහු ය.

අවිහානං දේවනං සද්දං සුත්වා
අනප්පා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනචි වා ලෝකස්මිත්ති.

අවිහ දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව
අසා අනප්ප දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවැත්වූවාහු ය.

අතප්පානං දේවානං සද්දං සුත්වා
සුදස්සා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනවි වා ලෝකස්මිත්ති.

අතප්ප දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව
අසා සුදස්ස දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවත්වුවාහු ය.

සුදස්සානං දේවානං සද්දං සුත්වා
සුදස්සි දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං, ඒතං
හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං
පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනවි වා ලෝකස්මිත්ති.

සුදස්ස දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව
අසා සුදස්සි දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවත්වුවාහු ය.

සුදස්සිනං දේවානං සද්දං සුත්වා
අකණ්ඨිකා දේවා සද්දමනුස්සාවේසුං,
ඒතං හගවතා බාරාණාසියං ඉසිපතනේ
මිගදායේ අනුත්තරං ධම්මවක්කං

පවත්තිතං අප්පතිවත්තියං සමණේන වා
බ්‍රාහ්මණේන වා දේවේන වා මාරේන වා
බ්‍රහ්මුනා වා කේනවි වා ලෝකස්මිත්ති.

සුදස්සි දෙවියන්ගේ දහම් සෝභාව
අසා අපගේ භාග්‍යවතුන් වහන්සේ විසින්
බරණැස ඉසිපතන මීගදායෙහි අනුත්තර
වූ ධම්මවක්කය පවත්වන ලදී. එය වනාහි
ශ්‍රමණයෙකුට හෝ බ්‍රාහ්මණයෙකුට හෝ
දෙවියෙකුට හෝ මාරයෙකුට හෝ
බ්‍රහ්මයෙකුට ලෝකයෙහි වෙන කවරකුට
හෝ වෙනස් කල නොහැක්කේ ම යයි
කියා අකතිට්ඨ දෙවියෝ දහම් සෝභා
පැවැත්වූවාහුය.

ඉතිහ තේන බණේන තේන
මුහුත්තේන යාව බ්‍රහ්මලෝකා සද්දෝ
අබ්භුග්ගඤ්ජ් අයඤ්ච දසසහස්සි
ලෝකාධාතු සංකපි සම්පකම්පි සම්පවේධි.
අප්පමාණෝ ච උළාරෝ ඕභාසෝ ලෝකේ
පාතුරහෝසි අතික්කම්ම දේවානං
දේවානුභවන්ති.

ඒ කෙණෙහිම, ඒ මොහොතෙහිම
බ්‍රහ්ම ලෝක යම්තාක් වේද ඒ තාක් ම මේ
දහම් සෝභාව පැතිර ගියේ ය. මේ දස
දහසක් ලෝක ධාතුව කම්පා විය. තදින්ම
කම්පා විය. බලවත්ව වෙච්චා කම්පා විය.
දෙවියන්ගේ දේවානුභාවය ඉක්මවා ගිය

අප්‍රමාණ වූ ආලෝකයක් ලෝකයෙහි
පැතිර ගියේ ය.

අඵ බො හගවා උදානං උදානේසි.
අඤ්ඤාසි වන හෝ කොණ්ඩඤ්ඤෝ
අඤ්ඤාසි වන හෝ කොණ්ඩඤ්ඤෝති.
ඉතහිදං ආයස්මතෝ කොණ්ඩඤ්ඤස්ස
අඤ්ඤාකොණ්ඩඤ්ඤාත්චේව නාමං
අහෝසි'ති.

එකල්හි භාග්‍යවතුන් වහන්සේ
උදානයක් පහළ කළ සේක.

හවත් කොණ්ඩඤ්ඤ තෙමේ
ඒකාන්තයෙන්ම අවබෝධ කළා! හවත්
කොණ්ඩඤ්ඤ තෙමේ ඒකාන්තයෙන්ම
අවබෝධ කළා ! හවත් කොණ්ඩඤ්ඤ
තෙමේ ඒකාන්තයෙන්ම අවබෝධ කළා !

මේ ආකාරයෙන් ආයුෂ්මත්
කොණ්ඩඤ්ඤයන් වහන්සේට අඤ්ඤා
කොණ්ඤ්ඤ යන නාමය ඇතිවූයේ ය.

ඒතේන සච්ච වජ්ජේන සොත්ථි මේ
හෝතු සබ්බදා
ඒතේන සච්ච වජ්ජේන සබ්බ රෝගෝ
විනස්සතු
ඒතේන සච්ච වජ්ජේන හෝතු මෙ ජය
මංගලං